



SALIDA PEDAGÓGICA – VISITA DE LA DENTISTA

Estimados padres de familia de K1:

Queremos comunicar que, para reforzar la higiene bucal, hemos organizado la siguiente actividad:

Visita de la Dentista:

El miércoles, 09 de octubre, tendremos la visita de la dentista, la Dra. Graciela Limpias. Ella realizará una pequeña obra de teatro infantil que enseña a los niños y niñas la importancia de la higiene bucal. Luego ingresa a los cursos de K1 y enseña cómo limpiarse los dientes apropiadamente.

Visitas a la Clínica Dental:

Los días 10 y 11 de octubre realizaremos visitas al consultorio de la Dra. Graciela Limpias (ION Clínica Dental en el Barrio Equipetrol), para que cada niño/a reciba una revisión de sus dientes en compañía de sus compañeros/as de curso.

Cada grupo tiene su horario para caminar a la clínica dental (10 Minutos) junto a las educadoras y personal de apoyo (4 personas por grupo). La revisión de los dientes es individual y gratuita.

Agradecemos a la Dra. Graciela Limpias por su tiempo y dedicación siendo también madre de familia de nuestro Colegio.

Las visitas se realizarán en el horario de clases de la siguiente manera:

Jueves, 10 de octubre	K1B + K1D
Viernes, 11 de octubre	K1A + K1C

Para poder participar de la salida pedagógica solicitamos que entreguen la **autorización** (líneas abajo), a más tardar, hasta el día lunes 07 de octubre a las tutoras de su hijo/a. Niños/as sin autorización serán incorporados a los grupos que se queden ese día en el Kindergarten.

Atentamente,

Gabriele Kattinger
Directora de Kindergarten

AUTORIZACIÓN PARA PARTICIPAR DE LA SALIDA PEDAGÓGICA AL “ION CLINICA DENTAL”

Nosotros/Yo **autorizamos/autorizo a**
nuestro/mi hijo/a del grupo
salir del Kindergarten para participar de la salida pedagógica a “ION Clínica Dental” el día en
los horarios indicados.

Firma de padre/madre

Aclaración de firmas





PÄDAGOGISCHER AUSFLUG - BESUCH IN DER ZAHNKLINIK

Liebe Eltern der Gruppen K1:

Wir möchten Sie darüber informieren, dass wir zu Förderung der Mundhygiene folgende Aktivitäten organisiert haben:

Besuch der Zahnärztin:

Am Mittwoch den 9. Oktober, besucht uns die Zahnärztin Frau Dr. Graciela Limpas. Sie zeigt ein Theaterstück zum Thema „Zahnhygiene“ und anschließend in den K1 Gruppen, wie man die Zähne richtig putzen sollte.

Besuche in der Zahnklinik:

Am 10. und 11. Oktober besuchen wir die Zahnklinik von Frau Dr. Graciela Limpas (ION Clínica Dental in Equipetrol). Jedes Kind erhält eine kostenlose Zahnuntersuchung unter Begleitung der Kinder und Erzieherinnen.

Jede Gruppe wird von den jeweiligen Erzieherinnen und dem Hilfspersonal (4 Personen pro Gruppe) auf dem Spaziergang in die Zahnklinik begleitet (10 Minuten).

Wir danken Frau Dr. Graciela Limpas für ihre Zeit und ihre Unterstützung. Sie ist nicht nur Zahnärztin, sondern auch Mutter eines Schülers der Schule.

Die Besuche werden während des Vormittags wie folgt stattfinden:

Donnerstag, den 10. Oktober	K1B + K1D
Freitag, den 11. Oktober	K1A + K1C

Um an dem Ausflug teilnehmen zu können, bitten wir Sie, die Teilnahmeerlaubnis (unten) für Ihr Kind bis spätestens Montag, den 7. Oktober, den jeweiligen Erzieherinnen zu übergeben. Kinder ohne Genehmigung werden in die Gruppen aufgenommen, die an diesem Tag im Kindergarten bleiben.

Mit freundlichen Grüßen,

Gabriele Kattinger
Kindergartenleiterin

ENVERSTÄNDNISERKLÄRUNG FÜR DEN BESUCH IN DER ZAHNKLINIK

Wir/ich, **erlauben/erlaube**
unserem/meinem Kind der Gruppe
..... den Kindergarten zu verlassen, um am in der angegebenen Zeit die „ION
Zahnklinik“ zu besuchen.

Unterschrift der Mutter / des Vaters

Name Mutter / Vater

